Επίσημη Εφημερίδα
της Ευρωπαϊκής Ένωσης

EL
Σειρά C

C/2025/6795

30.12.2025

Δημοσίευση της κοινοποίησης εγκεκριμένης συνήθους τροποποίησης των προδιαγραφών προϊόντος γεωγραφικής ένδειξης σύμφωνα με το άρθρο 5 παράγραφος 4 του κατ' εξουσιοδότηση κανονισμού (ΕΕ) 2025/27 της Επιτροπής [1]

(C/2025/6795)

ΚΟΙΝΟΠΟΙΗΣΗ ΕΓΚΡΙΣΗΣ ΣΥΝΗΘΟΥΣ ΤΡΟΠΟΠΟΙΗΣΗΣ

[Άρθρο 24 του κανονισμού (ΕΕ) 2024/1143]

«Uva da tavola di Canicattì»

Αριθμός αναφοράς ΕΕ: PGI-IT-1537-AM01 — 2.10.2025

1. **Ονομασία του προϊόντος**

«Uva da tavola di Canicattì»

2. **Τύπος γεωγραφικής ένδειξης**

☐ ΠΟΠ

☑ ΠΓΕ

☐ ΓΕ

3. **Τομέας**

☑ Γεωργικά προϊόντα

☐ Οίνοι

☐ Αλκοολούχα ποτά

4. **Χώρα στην οποία ανήκει η γεωγραφική περιοχή**

Ιταλία

5. **Αρχή του κράτους μέλους που κοινοποιεί τη συνήθη τροποποίηση**

Ονομασία

Υπουργείο Γεωργίας, Επισιτιστικής Ανεξαρτησίας και Δασών — Προώθηση της ποιότητας των γεωργικών προϊόντων διατροφής (PQA) 1

6. **Χαρακτηρισμός ως συνήθους τροποποίησης**

Οι τροποποιήσεις εμπίπτουν στον ορισμό της συνήθους τροποποίησης του άρθρου 24 παράγραφος 4 του κανονισμού (ΕΕ) 2024/1143, καθώς δεν περιλαμβάνουν αλλαγή της ονομασίας, δεν ενέχουν κίνδυνο ακύρωσης του δεσμού και δεν επιφέρουν επιπλέον περιορισμούς στην εμπορία του προϊόντος.

7. **Περιγραφή της/των εγκεκριμένης/-ων συνήθους/-ων τροποποίησης/-εων**

Τίτλος

Άρθρο 1 των προδιαγραφών προϊόντος: Προσθήκη του τίτλου και της ορθής καταχωρισμένης ονομασίας

[1] Κατ' εξουσιοδότηση κανονισμός (ΕΕ) 2025/27 της Επιτροπής, της 30ής Οκτωβρίου 2024, για τη συμπλήρωση του κανονισμού (ΕΕ) 2024/1143 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου με κανόνες σχετικά με την καταχώριση και την προστασία των γεωγραφικών ενδείξεων, των εγγυημένων παραδοσιακών ιδιότυπων προϊόντων και των προαιρετικών ενδείξεων ποιότητας και για την κατάργηση του κατ' εξουσιοδότηση κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 664/2014 (ΕΕ L, 2025/27, 15.1.2025, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2025/27/oj).

Περιγραφή

Προστίθεται ο τίτλος άρθρου «Ονομασία» για λόγους συνέπειας με τη νέα διάταξη των προδιαγραφών προϊόντος. Παρατίθεται επίσης ολόκληρη η ονομασία, δηλαδή «Uva da tavola di Canicattì», όπως εγκρίθηκε με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2325/97 της Επιτροπής της 24ης Νοεμβρίου 1997 (ΕΕ L 322 της 25.11.1997, σ. 33.).

☐ Η τροποποίηση επηρεάζει το ενιαίο έγγραφο.

Τίτλος

Άρθρο 2: Προσθήκη τίτλου και αναθεώρηση του κειμένου

Περιγραφή

Στο άρθρο 2 των προδιαγραφών προϊόντος προστίθεται ο τίτλος «Περιγραφή του προϊόντος».

Επιπλέον, στο άρθρο 2 προστίθεται το ακόλουθο κείμενο, το οποίο μεταφέρεται αυτούσιο από το πρώην άρθρο 6 των προδιαγραφών προϊόντος:

Κατά τη διάθεσή τους προς κατανάλωση, τα σταφύλια που φέρουν την προστατευόμενη γεωγραφική ένδειξη «Uva da tavola di Canicattì» πρέπει να έχουν τα ακόλουθα χαρακτηριστικά:

Τσαμπιά: μεσαίου έως μεγάλου μεγέθους, κωνικού/πυραμιδωτού σχήματος, επαρκώς χαλαρά, χωρίς μικρορραγία, ομοιόμορφα ως προς το μέγεθος, το σχήμα και το χρώμα, και με αρμονικά αναπτυγμένη ράχη, ξυλοποιημένο μίσχο·

Ράγες: μεσαίου έως μεγάλου μεγέθους και σφαιροειδούς/ελλειψοειδούς σχήματος· τραγανή και πολτώδης σάρκα, γλυκιά με λεπτό άρωμα μοσχάτου και ευχάριστη γεύση·

Χρώμα φλοιού: από ανοικτό κίτρινο έως χρυσό αχυροκίτρινο· μπορεί να υπάρχουν ορισμένες μικρές καστανές κηλίδες.

Περιεκτικότητα σε σάκχαρα: τουλάχιστον 17 βαθμοί Brix.

Στο κείμενο προστίθεται ένα επιπλέον στοιχείο που περιγράφει το χρώμα του φλοιού, συγκεκριμένα «επιτρέπεται η παρουσία μερικών μικρών καστανών κηλίδων» και η μονάδα στην οποία εκφράζεται η περιεκτικότητα σε σάκχαρα τροποποιείται από βαθμούς Babo σε βαθμούς Brix.

☑ Η τροποποίηση επηρεάζει το ενιαίο έγγραφο.

Τίτλος

Άρθρο 3 των προδιαγραφών προϊόντος: Προσθήκη τίτλου

Περιγραφή

Στο άρθρο 3 προστίθεται ο τίτλος «Περιοχή προέλευσης».

☐ Η τροποποίηση επηρεάζει το ενιαίο έγγραφο.

Τίτλος

Άρθρο 4 των προδιαγραφών προϊόντος: Προσθήκη τίτλου και πλήρης τροποποίηση του κειμένου

Περιγραφή

Στο άρθρο 4 των προδιαγραφών προϊόντος προστίθεται ο τίτλος «Απόδειξη της καταγωγής».

Το κείμενο του άρθρου, στο οποίο βασίστηκε η σύνταξη του νέου άρθρου 5, αντικαθίσταται πλήρως από το ακόλουθο κείμενο:

Κάθε στάδιο της παραγωγικής διαδικασίας παρακολουθείται, με χωριστή καταγραφή όλων των εισροών και των εκροών. Αυτό, σε συνδυασμό με την εγγραφή των αγροτεμαχίων στα οποία παράγεται το προϊόν, των παραγωγών και των συσκευαστών σε καταλόγους τους οποίους διαχειρίζεται ο οργανισμός ελέγχου, καθώς και με τη δήλωση, στον οργανισμό ελέγχου, των ποσοτήτων που έχουν παραχθεί, διασφαλίζει την ιχνηλασιμότητα του προϊόντος. Ο οργανισμός ελέγχου υποβάλλει κάθε φυσικό ή νομικό πρόσωπο εγγεγραμμένο στους καταλόγους αυτούς στον έλεγχο που προβλέπεται από τις προδιαγραφές προϊόντος και το σχετικό πρόγραμμα ελέγχου.

☐ Η τροποποίηση επηρεάζει το ενιαίο έγγραφο.

Τίτλος

Άρθρο 5 των προδιαγραφών προϊόντος: Προσθήκη τίτλου και πλήρης τροποποίηση του κειμένου

Περιγραφή

Στο άρθρο 5 των προδιαγραφών προϊόντος προστίθεται ο τίτλος «Μέθοδος παραγωγής».

Το κείμενο τροποποιείται πλήρως. Το προηγούμενο κείμενο απαλείφεται, καθώς δεν συνάδει πλέον με το δίκαιο της Ένωσης, και αντικαθίσταται με το κείμενο του πρώην άρθρου 4, το οποίο τροποποιείται ως εξής:

— επικαιροποιούνται οι επιτρεπόμενες μέθοδοι μόρφωσης·

— προσδιορίζεται ο μέγιστος αριθμός φυτών ανά εκτάριο·

— το κείμενο προσδιορίζει πλέον τα υλικά που είναι κατάλληλα για την κάλυψη των πρέμνων, προκειμένου να επισπευσθεί ή να καθυστερήσει η συγκομιδή, ανάλογα με την κλιματική ζώνη·

— απαλείφονται οι διατάξεις σχετικά με την περίοδο συγκομιδής και εμπορίας, καθώς εξαρτώνται πλέον από την επίτευξη των ποιοτικών και οργανοληπτικών χαρακτηριστικών που ορίζονται στο άρθρο 2 των προδιαγραφών προϊόντος·

— όσον αφορά το κλάδεμα, ο όρος «in verde» (που αναφέρεται στο χλωρό κλάδεμα) αντικαθίσταται από τον όρο «secca» (που αναφέρεται στο κλάδεμα τον χειμώνα), ώστε να διορθωθεί σφάλμα στις παλαιές προδιαγραφές προϊόντος·

— προσδιορίζονται οι μέθοδοι άρδευσης·

— προστίθεται αναφορά στη συμμόρφωση με τους κανόνες για τη βιολογική γεωργία·

— η μέγιστη επιτρεπόμενη απόδοση αυξάνεται σε 30 τόνους ανά εκτάριο.

Το συγκεκριμένο άρθρο συντάσσεται με βάση ολόκληρο το κείμενο του πρώην άρθρου 4, εκτός από τις τελευταίες επτά γραμμές, οι οποίες δεν συνάδουν πλέον με το δίκαιο της Ένωσης.

☐ Η τροποποίηση επηρεάζει το ενιαίο έγγραφο.

Τίτλος

Άρθρο 6 των προδιαγραφών προϊόντος: Προσθήκη τίτλου και πλήρης τροποποίηση του κειμένου

Περιγραφή

Στο άρθρο 6 των προδιαγραφών προϊόντος προστίθεται ο τίτλος «Δεσμός με το περιβάλλον».

Για τη συμπλήρωση του άρθρου 2 με τα χαρακτηριστικά του προϊόντος χρησιμοποιείται ολόκληρο το κείμενο του πρώην άρθρου 6.

Το νέο κείμενο συντάσσεται με βάση ολόκληρο το κείμενο υπό τους τίτλους «Ιστορία και προέλευση του προϊόντος» και «Δεσμός με το γεωγραφικό περιβάλλον» στο συνοπτικό δελτίο.

☑ Η τροποποίηση επηρεάζει το ενιαίο έγγραφο.

Τίτλος

Άρθρο 7 των προδιαγραφών προϊόντος: Προσθήκη τίτλου και πλήρης τροποποίηση του κειμένου

Περιγραφή

Στο άρθρο 7 των προδιαγραφών προϊόντος προστίθεται ο τίτλος «Έλεγχοι».

Για τη σύνταξη του άρθρου 8 χρησιμοποιείται το κείμενο του πρώην άρθρου 7.

Το νέο κείμενο του άρθρου 7 περιέχει παραπομπές στις νομοθετικές διατάξεις που διέπουν τους ελέγχους σχετικά με το αν το προϊόν συμμορφώνεται με τις προδιαγραφές προϊόντος.

☐ Η τροποποίηση επηρεάζει το ενιαίο έγγραφο.

Τίτλος

Προσθήκη του άρθρου 8 των προδιαγραφών προϊόντος σχετικά με την επισήμανση και τη συσκευασία

Περιγραφή

Στις προδιαγραφές προϊόντος προστίθεται το άρθρο 8 «Επισήμανση και συσκευασία», το οποίο αποτελεί αναθεωρημένη εκδοχή του πρώην άρθρου 7.

Οι αναθεωρήσεις του προηγούμενου κειμένου αφορούν τα εξής:

— διαγραφή των προδιαγραφών σχετικά με τον όγκο της συσκευασίας·

— προσδιορισμό της σφραγίδας που πρέπει να χρησιμοποιείται στις συσκευασίες, συμπεριλαμβανομένου του γραφικού της σχεδιασμού·

— προσδιορισμό των διατυπώσεων που μπορούν να αναγράφονται στις ετικέτες·

— προδιαγραφές σχετικά με την εφαρμογή αυτοκόλλητων ετικετών στο προϊόν όταν πωλείται χύμα·

— εισαγωγή προδιαγραφών γραφικού σχεδιασμού για το λογότυπο του προϊόντος·

— απαλοιφή διατάξεων που δεν συνάδουν πλέον με το δίκαιο της Ένωσης.

☑ Η τροποποίηση επηρεάζει το ενιαίο έγγραφο.

ΕΝΙΑΙΟ ΕΓΓΡΑΦΟ

Ονομασίες προέλευσης και γεωγραφικές ενδείξεις των γεωργικών προϊόντων

«Uva da tavola di Canicattì»

Αριθμός αναφοράς ΕΕ: PGI-IT-1537-AM01 — 2.10.2025

1. **Ονομασία/-ες**

«Uva da tavola di Canicattì»

2. **Τύπος γεωγραφικής ένδειξης**

☐ ΠΟΠ

☑ ΠΓΕ

☐ ΓΕ

3. **Χώρα στην οποία ανήκει η οριοθετημένη γεωγραφική περιοχή**

Ιταλία

4. **Περιγραφή του γεωργικού προϊόντος**

4.1. *Κατάταξη του γεωργικού προϊόντος σύμφωνα με την κλάση και τον κωδικό της Συνδυασμένης Ονοματολογίας, όπως αναφέρεται στο άρθρο 6 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΕ) 2024/1143*

0806 10 10 – Επιτραπέζια

4.2. *Περιγραφή του γεωργικού προϊόντος για το οποίο ισχύει η καταχωρισμένη ονομασία*

Η ονομασία «Uva da tavola di Canicattì» αναφέρεται σε τσαμπιά επιτραπέζιων σταφυλιών της ποικιλίας Italia, γνωστής και ως Pirovano 65, η οποία προέρχεται από διασταύρωση των ποικιλιών Bicane και Moscato d'Amburgo και έχει προσαρμοστεί στα ιδιαίτερα εδαφοκλιματικά χαρακτηριστικά της γεωγραφικής περιοχής Canicattì και των γύρω περιοχών.

Κατά τη διάθεσή τους προς κατανάλωση, τα σταφύλια που φέρουν την προστατευόμενη γεωγραφική ένδειξη «Uva da tavola di Canicattì» πρέπει να έχουν τα ακόλουθα χαρακτηριστικά:

Τσαμπιά: μεσαίου έως μεγάλου μεγέθους, κωνικού/πυραμιδωτού σχήματος, επαρκώς χαλαρά, χωρίς μικρορραγία, ομοιόμορφα ως προς το μέγεθος, το σχήμα και το χρώμα, και με αρμονικά αναπτυγμένη ράχη, ξυλοποιημένο μίσχο·

Ράγες: μεσαίου έως μεγάλου μεγέθους και σφαιροειδούς/ελλειψοειδούς σχήματος· τραγανή και πολτώδης σάρκα, γλυκιά με λεπτό άρωμα μοσχάτου και ευχάριστη γεύση·

Χρώμα φλοιού: από ανοικτό κίτρινο έως χρυσό αχυροκίτρινο· **μπορεί να υπάρχουν ορισμένες μικρές καστανές κηλίδες.**

Περιεκτικότητα σε σάκχαρα: τουλάχιστον **17 βαθμοί Brix**.

4.3. *Παρεκκλίσεις σχετικά με την προέλευση των ζωοτροφών (μόνο για τα προϊόντα ζωικής προέλευσης που φέρουν προστατευόμενη ονομασία προέλευσης) και περιορισμοί όσον αφορά την προέλευση των πρώτων υλών (μόνο για τα μεταποιημένα προϊόντα που φέρουν προστατευόμενη γεωγραφική ένδειξη)*

—

4.4. *Ειδικά στάδια της παραγωγής τα οποία πρέπει να εκτελούνται εντός της οριοθετημένης γεωγραφικής περιοχής*

Όλα τα στάδια παραγωγής των «Uva da tavola di Canicattì» πρέπει να εκτελούνται εντός της οριοθετημένης γεωγραφικής περιοχής.

4.5. *Ειδικοί κανόνες για τη συσκευασία, τον τεμαχισμό, το τρίψιμο κ.λπ. του γεωργικού προϊόντος στο οποίο αναφέρεται η καταχωρισμένη ονομασία*

Κατά τη διάθεσή τους προς κατανάλωση, τα «Uva da tavola di Canicattì» πρέπει να πωλούνται με τη χρήση συσκευασιών και υλικών που επιτρέπονται από την ισχύουσα νομοθεσία.

Οι περιέκτες πρέπει πάντα να κλείνονται με σφραγίδα που φέρει το σύμβολο που περιγράφεται κατωτέρω, έτσι ώστε να εξασφαλίζεται ότι το περιεχόμενο δεν μπορεί να αφαιρεθεί χωρίς θραύση του περιέκτη.

4.6. *Ειδικοί κανόνες για την επισήμανση του γεωργικού προϊόντος στο οποίο αναφέρεται η καταχωρισμένη ονομασία*

Οι περιέκτες πρέπει να φέρουν την ένδειξη «Uva da tavola di Canicattì», ακολουθούμενη αμέσως από την ένδειξη «Indicazione Geografica Protetta» (Προστατευόμενη Γεωγραφική Ένδειξη), με χαρακτήρες του ίδιου μεγέθους. Στο ίδιο οπτικό πεδίο πρέπει να αναγράφονται το όνομα, η εταιρική επωνυμία και η διεύθυνση του συσκευαστή. Μπορεί να αναφέρεται το μεικτό βάρος στο σημείο προέλευσης.

Η ένδειξη «Indicazione Geografica Protetta» μπορεί να επαναλαμβάνεται σε άλλο σημείο του περιέκτη ή της ετικέτας, μεταξύ άλλων με τη μορφή του ακρωνυμίου «I.G.P.» [ΠΓΕ].

Σε κάθε περίπτωση επιτρέπεται η χρήση ονομάτων, εμπορικών επωνυμιών και ιδιωτικών εμπορικών σημάτων, εφόσον δεν έχουν εγκωμιαστικό χαρακτήρα και δεν παραπλανούν τον καταναλωτή· μπορούν επίσης να αναφέρονται τα ονόματα των εκμεταλλεύσεων ή των αμπελώνων από όπου προέρχονται τα σταφύλια.

Αυτοκόλλητες ετικέτες που φέρουν το σύμβολο πρέπει να τοποθετούνται στη ράχη τουλάχιστον του 50 % των τσαμπιών τα οποία περιέχονται σε συσκευασίες προϊόντων που πρόκειται να πωληθούν χύμα.

Η ένδειξη «παράγεται στην Ιταλία» πρέπει επίσης να αναγράφεται στις παρτίδες που προορίζονται για εξαγωγή.

Το λογότυπο του προϊόντος περιλαμβάνει την ένδειξη «UVA da TAVOLA di CANICATTÌ».



Σύμβολο που πρέπει να χρησιμοποιείται ως σφραγίδα στις συσκευασίες και ως αυτοκόλλητο στη ράχη των τσαμπιών που περιέχονται σε συσκευασίες προϊόντων που πρόκειται να πωληθούν χύμα:



4.7. *Συνοπτική οριοθέτηση της γεωγραφικής περιοχής*

Η περιοχή παραγωγής περιλαμβάνει όλους τους δήμους των επαρχιών Agrigento και Caltanissetta όπου καλλιεργούνται σταφύλια της ποικιλίας Italia, και συγκεκριμένα τους εξής:

Επαρχία Agrigento: Canicattì, Castrofilippo, Racalmuto, Grotte, Naro, Camastra, C. Bello di Licata, Ravanusa, Favara, Agrigento, Licata, Comitini, Aragona, Palma di Montechiaro.

Επαρχία Caltanisetta: Caltanissetta, Serradifalco, Montedoro, Butera, Sommatino, Delia, Mazzarino, Riesi, Gela, S. Cataldo, Milena.

5. **Δεσμός με τη γεωγραφική περιοχή**

Η αιτιώδης σχέση με τη γεωγραφική προέλευση βασίζεται στα εξής:

☑ φήμη

☑ δεδομένη ποιότητα

☑ άλλα χαρακτηριστικά

Περίληψη του δεσμού

Η καταλληλότητα και η ιδιαιτερότητα της καταχωρισμένης γεωγραφικής περιοχής προκύπτουν από μια σειρά παραγόντων που σχετίζονται με το έδαφος, το κλίμα και τις καλλιέργειες και οι οποίοι καθιστούν δυνατή την εκδήλωση των ιδιαίτερων χαρακτηριστικών του προϊόντος. Θεμελιώδους σημασίας είναι η χρήση εξειδικευμένων τεχνικών που καθιστούν δυνατή τη συγκομιδή του προϊόντος για παρατεταμένο χρονικό διάστημα, με παράλληλη διατήρηση των ιδιαίτερων οργανοληπτικών χαρακτηριστικών του σε ένα κατεξοχήν μεσογειακό κλίμα που επηρεάζει τη συμπεριφορά των τοπικών καλλιεργειών. Το μέγιστο υψόμετρο είναι 550 μέτρα. Η περιοχή χαρακτηρίζεται από δροσιά και ανέμους και διαθέτει ασβεστολιθικά καστανόχρωμα εδάφη. Αυτός ο τύπος σταφυλιών έγινε γνωστός χάρη στη χαρακτηριστική υψηλή ποιότητά του. Η ποικιλία Italia αντιστοιχεί περίπου στο 60 % των πωλήσεων, ενώ το υπόλοιπο 40 % πωλείται σε ευρωπαϊκές και τρίτες χώρες.

Η ποικιλία επιτραπέζιων σταφυλιών Italia (η οποία βασίζεται στη διασταύρωση που αναφέρεται στο σημείο 3.2 του παρόντος ενιαίου εγγράφου) εισήχθη κατά το πρώτο ήμισυ του 20ού αιώνα, ενώ η παράδοση της αμπελοκαλλιέργειας είναι βαθιά ριζωμένη στην περιοχή εδώ και αιώνες.

Ηλεκτρονικά στοιχεία αναφοράς (URL) της δημοσίευσης των προδιαγραφών προϊόντος

https://www.masaf.gov.it/flex/cm/pages/ServeAttachment.php/L/IT/D/1%252F6%252F1%252FD.cf5e71840a60b65183fa/P/BLOB%3AID%3D3343/E/docx?mode=download